

BESCHIKKING VAN HET GERECHT (Vijfde kamer)
24 maart 1998 *

In zaak T-175/94 (92),

International Procurement Services NV, vennootschap naar Belgisch recht, gevestigd te Brussel, vertegenwoordigd door P. De Troyer, advocaat te Oudenaarde, en L. Lorang, advocaat te Luxemburg, domicilie gekozen hebbende te Luxemburg ten diens kantore, Rue Heine 6,

verzoekster,

tegen

Commissie van de Europese Gemeenschappen, vertegenwoordigd door haar juridisch adviseur E. Lasnet als gemachtigde, domicilie gekozen hebbende te Luxemburg bij C. Gómez de la Cruz, lid van haar juridische dienst, Centre Wagner, Kirchberg,

verweerster,

betreffende een verzoek om begroting van de kosten, ingediend na het arrest van het Gerecht van 11 juli 1996, International Procurement Services/Commissie, T-175/94, Jurispr. blz. II-729,

geeft

* Procestaal: Frans.

HET GERECHT VAN EERSTE AANLEG (Vijfde kamer),

samengesteld als volgt: J. Azizi, kamerpresident, R. García-Valdecasas en M. Jaeger, rechters,

griffier: H. Jung

de navolgende

Beschikking

- 1 Bij verzoekschrift van 20 april 1994, ingeschreven onder nummer T-175/94, heeft International Procurement Services NV (hierna: „IPS”) verzocht de Commissie te veroordelen tot vergoeding van schade die zij stelde te hebben geleden door de verlaging van de financiële steun die in het kader van een door het Europees Ontwikkelingsfonds gefinancierd project aan haar medecontractant was toegekend.

- 2 Bij arrest van 11 juli 1996, International Procurement Services/Commissie (T-175/94, Jurispr. blz. II-729) heeft het Gerecht het beroep verworpen, met verwijzing van IPS in de kosten.

- 3 Bij brief van 15 april 1997 deed de Commissie IPS een verzoek toekomen tot vergoeding van kosten en advocatenhonoraria ten bedrage van 50 000 FF.

- 4 Bij brief van 9 september 1997 antwoordde IPS, dat zij weigerde die som te betalen, op grond dat duidelijk was, dat iedere partij haar advocatenkosten moest dragen. Daarenboven betwistte zij het bedrag van de gevorderde kosten en honoraria.
- 5 Bij op 12 november 1997 neergelegd verzoekschrift heeft de Commissie krachtens artikel 92, lid 1, van het Reglement voor de procesvoering een verzoek om begroting van de kosten ingediend, waarin zij concludeert dat het het Gerecht behage, het bedrag van de invorderbare kosten te bepalen op 50 000 FF. Zij beklemtoont, dat haar advocaat haar heel de procedure lang heeft bijgestaan en dat de zaak niet eenvoudig kan worden genoemd.
- 6 Tot staving van haar verzoek legt zij de volgende onkosten- en honorariumnota's over: een nota gedateerd 20 juli 1994 van 20 000 FF als „voorschot op honoraria na indiening van het verweerschrift”, een nota gedateerd 25 oktober 1994 van 10 000 FF voor „indiening van de dupliek”, en een nota gedateerd 10 mei 1996 van 20 000 FF als „saldo van de overeengekomen honoraria na terechtzitting”. Geen van de afrekeningen preciseert echter de verdeling van de kosten en de honoraria, of de berekeningswijze ervan.
- 7 IPS heeft binnen de gestelde termijn over dat verzoek geen opmerkingen ingediend.
- 8 Het Gerecht herinnert eraan, dat volgens artikel 87, lid 2, van het Reglement voor de procesvoering, „voor zover dit is gevorderd, (...) de in het ongelijk gestelde partij in de kosten [wordt] verwezen”. Luidens artikel 91, sub b, van het Reglement voor de procesvoering worden als invorderbare kosten aangemerkt „de door partijen in verband met de procedure gemaakte noodzakelijke kosten, in het bijzonder de reis- en verblijfkosten en het honorarium van de gemachtigde, raadsman of advocaat”. In de onderhavige zaak is IPS verwezen in de kosten van het geding (punt 2 van het dictum van voornoemd arrest International Procurement Services/ Commissie). Dit punt van het dictum betekent, dat IPS niet alleen haar eigen kosten moet dragen, maar ook de door de Commissie in verband met de procedure gemaakte noodzakelijke kosten.

- 9 Bovendien worden, volgens de artikelen 17, eerste alinea, en 46, eerste alinea, van 's Hofs Statuut-EG, „de staten zowel als de instellingen van de Gemeenschap (...) vertegenwoordigd door een voor elke zaak benoemde gemachtigde; de gemachtigde kan door een raadsman of door een bij de balie van een der lidstaten ingeschreven advocaat worden bijgestaan”. Uit deze bepalingen volgt, dat de instellingen vrij zijn om gebruik te maken van de bijstand van een advocaat, en behoort het honorarium tot de in verband met de procedure gemaakte noodzakelijke kosten (beschikking Hof van 21 juni 1979, Dietz/Commissie, 126/76 DEP, Jurispr. blz. 2131, punten 5 en 6, en beschikking Gerecht van 6 februari 1995, Tête e. a./EIB, T-460/93 DEP, Jurispr. blz. II-229, punt 10).
- 10 Volgens vaste rechtspraak is de gemeenschapsrechter niet bevoegd, de door de partijen aan hun eigen advocaten verschuldigde honoraria te begroten, maar wel het bedrag te bepalen ten belope waarvan die honoraria op de in de kosten verwezen partij kunnen worden verhaald. Omdat een tariefregeling in het gemeenschapsrecht ontbreekt, moet het Gerecht de gegevens van de zaak vrijelijk beoordelen, daarbij rekening houdend met het onderwerp en de aard van het geschil, het belang ervan vanuit het oogpunt van het gemeenschapsrecht, de moeilijkheid van de zaak, de hoeveelheid werk die de gemachtigden of de raadslieden aan de contentieuze procedure kunnen hebben gehad, en het economisch belang van het geschil voor de partijen [beschikkingen Gerecht van 17 april 1996, Air France/Commissie, T-2/93 (92), Jurispr. blz. II-235, punt 21, en de daar aangehaalde rechtspraak, en 1 oktober 1997, Leclerc/Commissie, T-19/92 (92), niet gepubliceerd in de Jurisprudentie, punt 13, en de daar aangehaalde rechtspraak].
- 11 Aangezien de zaak een door het Europees Ontwikkelingsfonds gefinancierde opdracht betrof, vereiste zij een — weliswaar beperkte — studie van de weerslag van bepaalde aspecten van de regeling en de rechtspraak betreffende die opdrachten op de problemen van aansprakelijkheid.
- 12 Zij vereiste ook het onderzoek van feitelijke vragen betreffende, onder meer, het gedrag van de talrijke personen die bij de uitvoering van de betrokken overeenkomst een rol hebben gespeeld.

- 13 Die analyses zullen zijn voorafgegaan door de lezing en evaluatie van het verzoekschrift en zijn 27 bijlagen, waaronder de algemene en bijzondere voorwaarden van de opdracht en verschillende documenten die verzoekster als bewijs heeft overgelegd. Het opstellen van het verweerschrift vereiste bovendien de analyse en evaluatie van de 23 door de Commissie bijeengebrachte en aan die memorie gehechte documenten. Er zij ook op gewezen, dat het geding aanleiding heeft gegeven tot een tweede uitwisseling van memories.
- 14 Ofschoon de door de Commissie overgelegde bewijsstukken uiterst summier zijn (zie hierboven, punt 6), is het Gerecht van oordeel, dat in die omstandigheden en gezien de redelijkheid van de gevorderde kosten en het feit dat IPS in de loop van de onderhavige procedure het bedrag ervan niet heeft betwist, de in zaak T-175/94 invorderbare kosten overeenkomen met het door de Commissie gevorderde bedrag van 50 000 FF.

HET GERECHT VAN EERSTE AANLEG (Vijfde kamer)

beschikt:

Het totale bedrag van de door International Procurement Services NV aan de Commissie te vergoeden kosten wordt bepaald op 50 000 FF.

Luxemburg, 24 maart 1998.

De griffier

H. Jung

De president van de Vijfde kamer

J. Azizi